

KEBAB HOUSE & MORE
Klosterstrasse 3 in Engelberg, bei der Migros-Filiale
Cafe, Bar, Restaurant, Take-away, Telefon 041 637 30 60
Mittwoch Ruhetag, DO-DI 7.30-22.00 Uhr



Engelberger Anzeiger

Nr. 48 :: 2. Dezember 2021 :: 75. Jahrgang :: Redaktionsschluss jeweils Montag, 8.00 Uhr

EAZ GmbH, Dorfstrasse 50, 6390 Engelberg, Telefon 041 629 79 99, anzeiger@dod.ch

ENGELBERG
03.12.2021
BELLE EPOQUE SAAL -
HOTEL TERRACE | 20:00 UHR

MAMMUT
GORE-TEX
MAMMUT/GORE-TEX
EUROPEAN
OUTDOOR
FILM
TOUR 2021

**JETZT TICKETS
SICHERN!**

www.eoft.eu

Vorverkauf:
GO-IN
sportshop sursee/engelberg

GO-IN | www.go-in.ch
CHF 24 VVK | CHF 27 Abendkasse

outdoor | Cflag | Schmitt | **LAND-ROVER** | WINDINGER REISEN | 30° | PRODUCED BY **MOVING** ADVENTURES

DEXI

Gebäudereinigung

Tel. 041 500 11 22

Wasserfallstrasse 72b

6390 Engelberg

E-Mail: info@dexclean.ch

Kompetent und zuverlässig

Seit über 10 Jahren
überzeugen wir mit Qualität.

Hauswartungen
Spezialreinigung
Unterhaltsreinigung
Baureinigung

Wir kaufen **ALLE AUTOMARKEN** und **MODELLE**
Telefon 079 769 55 77

DCARS



Budget-Talgemeinde vom 23. November 2021; Landammann Daniel Wyler und Alt-Kantonsratspräsi- dentin Cornelia Kaufmann-Hurschler geehrt

Anlässlich der Talgemeinde vom 23. November 2021 hat der Einwohnergemeinderat Alt-Kantonsratspräsidentin Cornelia Kaufmann-Hurschler und Landammann Daniel Wyler mit zwei speziellen Geschenken geehrt.

Im Amtsjahr 2020/21 bekleidete die Engelbergerin Cornelia Kaufmann-Hurschler das Amt als Kantonsratspräsidentin und leitete das Parlament während einem Jahr als höchste Obwaldnerin. Auch im aktuellen Amtsjahr 2021/22 hält ein Engelberger ein hohes Amt inne. Daniel Wyler leitet als Landammann den Obwaldner Regierungsrat. Aufgrund der Corona-Pandemie konnte der Einwohnergemeinderat die beiden leider nicht mit einem geplanten Volksapéro ehren, weshalb an der Talgemeinde vom 23. November 2021 je ein Geschenk überreicht wurde.

Eine Treichel für Cornelia Kaufmann-Hurschler



Als Dankeschön für das geleistete Jahr als Kantonsratspräsidentin hat Landammann Alex Höchli an Cornelia Kaufmann-Hurschler eine echte Engelberger Treichel überreicht. Diese soll Cornelia Kaufmann-Hurschler an ihre Zeit als Präsidentin erinnern, in welcher sie mit einer kleineren Glocke die Zügel des Parlaments im Griff hatte.

Eine Bank für Landammann Daniel Wyler

Dem aktuellen Landammann Daniel Wyler hat die Einwohnergemeinde Engelberg eine Sitzbank beim Eugensee mit bester Aussicht auf den Engelberger Hausberg, den Hahnen, geschenkt. Der Einwohnergemeinderat wünscht Daniel Wyler, dass er sich auch im Landammann-Jahr Zeit nehmen kann, die Ruhe am Eugensee und die schöne Aussicht zu geniessen.



Der Einwohnergemeinderat dankt Daniel Wyler und Cornelia Kaufmann-Hurschler für ihr Engagement zu Gunsten von Land und Leuten und wünscht ihnen in ihren politischen Ämtern weiterhin alles Gute, Weitsicht und Erfolg.

Impfoffensive im Kanton Obwalden – nächster Termin in Engelberg am 6. Dezember 2021

Zwischen dem 8. November 2021 und dem 29. Dezember 2021 werden in allen Gemeinden des Kantons mobile Impfmöglichkeiten angeboten – entweder in einem Lokal der Gemeinde oder im Impfbus. Wer über 12 Jahre alt ist, kann sich direkt vor Ort ohne Anmeldung impfen lassen – es besteht auch die Möglichkeit der Booster-Impfung. Bringen Sie für die Impfung einen amtlichen Ausweis und die Krankenkassenskarte mit.

Das Impfteam ist am **6. Dezember 2021 zwischen 09.00 und 17.00 Uhr im Stimmlokal Engelberg.**

Budget-Talgemeinde vom 23. November 2021

Die Talgemeinde mit zirka 100 Besuchern hat folgende Geschäfte behandelt und Beschlüsse gefasst:

Sachgeschäfte	Abstimmungsergebnisse
1. Genehmigung des Budgets pro 2022 der Einwohnergemeinde	genehmigt
2. Genehmigung des Budgets pro 2022 des Sporting Park	genehmigt
3. Gewährung eines Steuerrabatts in der Höhe von 0,2 Einheiten auf den Gemeindesteuerfuss für das Jahr 2022	genehmigt
4. Finanzplan, Orientierung	Kenntnisnahme
5. Bewilligung eines Wettbewerbskredits von CHF 350'000.00 inklusive Mehrwertsteuer plus allfällige Teuerung für den Ersatzbau und die Sanierung des Schwimmbades Sonnenberg	bewilligt
6. Bewilligung eines Objektkredits von CHF 585'000.00 inklusive Mehrwertsteuer plus allfällige Teuerung für die Instandsetzung der Strassenbeläge der Wasserfallstrasse, Abschnitt 36793-5.2 Eienwäldli bis Zufahrt Golfplatz	bewilligt
7. Bewilligung eines Objektkredits von CHF 440'000.00 inklusive Mehrwertsteuer plus allfällige Teuerung für die Instandsetzung der Strassen- und Trottoirbeläge der Wydenstrasse, Abschnitt 36781 ab der Brunnibahn (Parkplatz) bis zur Heimatbrücke	bewilligt
8. Bewilligung eines Objektkredits von CHF 375'000.00 inklusive Mehrwertsteuer plus allfällige Teuerung für die Instandsetzung der Strassenbeläge des Wiesenwegs Abschnitt 36728 ab der Wasserfallstrasse bis zum nördlichen Abschnitt des Wiesenwegs	bewilligt
9. Bewilligung eines Brutto-Objektkredits von CHF 230'000.00 inklusive Mehrwertsteuer plus allfällige Teuerung für die Instandsetzung des Sammlers Seeliggraben Die Bruttokosten reduzieren sich um die Subventionsbeiträge von Bund und Kanton	bewilligt
10. Bewilligung eines Objektkredits von CHF 186'000.00 inklusive Mehrwertsteuer plus allfällige Teuerung für die Neugestaltung der Lagerräume beim Eingang Süd der Eishalle des Sporting Park	bewilligt
11. Bewilligung eines Objektkredits von CHF 497'000.00 inklusive Mehrwertsteuer plus allfällige Teuerung für die Neugestaltung und Aufteilung der Kindergärten Nr. 3 und Nr. 4 im Schulhaus Äschi	bewilligt
12. Bewilligung eines Objektkredits von CHF 463'000.00 inklusive Mehrwertsteuer plus allfällige Teuerung für betriebliche und infrastrukturelle Anpassungen im Gemeindehaus	bewilligt
13. Bewilligung des jährlich wiederkehrenden Gemeindebeitrages an die Engelberger Autobetriebe AG (EAB) von CHF 270'000.00, befristet für die Jahre 2022 bis 2024 CHF 250'000.00 fix und CHF 20'000.00 für eine zweite Sommerlinie nach Bedarf	bewilligt
14. Bewilligung des jährlich wiederkehrenden Förderbeitrages in der Höhe von CHF 100'000.00 für Vereine und Institutionen mit Jugendförderung, befristet für die Jahre 2022 bis 2024	bewilligt

15. Bewilligung jährlich wiederkehrender Gemeindebeiträge, befristet auf 3 Schuljahre (2021/22, 2022/23 und 2023/24), an die Schweizerische Sportmittelschule CHF 40'000.00 Objektbeitrag sowie CHF 24'000.00 pro Engelberger Sportmittelschüler in der obligatorischen Schulzeit, dessen Erziehungsberechtigte den primären Steuerwohnsitz in Engelberg haben	bewilligt
16. Bewilligung des jährlich wiederkehrenden Gemeindebeitrages von CHF 40'000.00, befristet auf 3 Schuljahre (2021/22, 2022/23 und 2023/24), an die Stiftsschule Engelberg	bewilligt

Gemäss Art. 54b des Abstimmungsgesetzes können bei einer Gemeindeversammlung vorgefallene Verfahrensmängel als Beschwerdegründe nur geltend gemacht werden, wenn sie von der Beschwerdeführerin/vom Beschwerdeführer in der Versammlung bei der Behandlung des betreffenden Geschäftes gerügt worden sind. Die Beschwerde ist innert drei Tagen beim Regierungsrat Obwalden, Rathaus, 6060 Sarnen, einzureichen.

Save the date

Öffentliche Informationsveranstaltung zum neuen Masterplan und Beitritt zum Zweckverband zur Zusammenlegung der Sozialdienste von Obwaldner Gemeinden: Mittwoch, 15. Dezember 2021, ab 19.00 Uhr, Kursaal

19.00 Uhr Masterplan

Der Masterplan Engelberg wurde in den vergangenen zwei Jahren im Auftrag der Einwohnergemeinde Engelberg durch eine breit abgestützte Ortsplanungskommission aus zwanzig stimmberechtigten Mitgliedern unter Zuzug externer Fachleute aus der Raumplanung sowie des Kantons Obwalden erarbeitet. Der neue Masterplan ersetzt den bisherigen Masterplan Engelberg aus dem Jahr 2007. In einem nächsten Schritt findet zwischen Mitte Dezember 2021 und Ende Januar 2022 eine öffentliche Mitwirkung statt.

20.30 Uhr Projekt Sozialwesen 2020+

Die Veränderungen in der Gesellschaft fordern die Sozialdienste. Neben der demografischen Entwicklung haben sich auch die Familiensysteme verändert. Die Anforderungen an die Sozialdienste und deren Mitarbeitenden wachsen laufend. Unter diesen Umständen wird es zunehmend schwieriger, Mitarbeitende zu finden, welche bereit sind, diese Verantwortung zu übernehmen. Die Obwaldner Gemeinden haben dies erkannt. Sie beabsichtigen, sich in einem Zweckverband zusammenzuschliessen, um die sozialdienstlichen Aufgaben gemeinsam wahrzunehmen. Gerne informieren wir Sie am 15. Dezember 2021 über das Vorhaben, welches im Februar 2022 in allen Gemeinden zur Abstimmung vorgelegt wird.

Schneeräumung Privatgrundstücke

Der Winter steht vor der Türe und wir alle hoffen, dass dieser wiederum schön und schneereich ausfällt. Damit das öffentliche Leben trotz viel Schnee gut funktioniert, kommt der Schneeräumung eine entscheidende Bedeutung zu. Wir möchten die Gelegenheit nutzen, an einige Regeln für ein gemeinsames Miteinander zu erinnern.

Die Einwohnergemeinde Engelberg ist für die Schneeräumung der Gemeindestrassen, dazugehörigen Trottoirs und öffentlichen Wege zuständig. Diese Arbeiten werden durch den Werkdienst und von der Einwohnergemeinde Engelberg beauftragten Unternehmungen ausgeführt. Privatgrundstücke und Privatstrassen müssen die Schneeräumung, Schneeentsorgung oder Schneedeponierung selber ausführen oder beauftragen. Kann der Schnee nicht auf den eigenen Grundstücken deponiert werden, ist dieser zu entsorgen oder mit einem Nachbarn direkt zu regeln. Denn die Einwohnergemeinde darf nur den Schnee von den öffentlichen Strassen auf private Grundstücke schleudern. Wenn Private den Schnee auf die Gemeindestrasse stossen, dann entsorgt die Gemeinde indirekt auch diesen Schnee, was eben nicht zulässig ist. Bei allen Schneedepots ist darauf zu achten, dass sie bei Ein- und Ausfahrten oder Strassenkreuzungen die Sicht nicht behindern. Der Einwohnergemeinde ist es bewusst, dass es nicht auf jedem Privatgrundstück möglich ist, den eigenen Schnee zu deponieren oder zu entsorgen. Dort wo z. B. kleine private Vorplätze oder Trottoirs direkt an Gemeindestrasse anstossen und es auf dem eigenen oder dem Nachbargrundstück keine Möglichkeit gibt, den Schnee zu entsorgen, darf der Schnee weiterhin auf die Gemeindestrasse gestossen werden. Dies muss jedoch erfolgen, bevor die Gemeindestrasse geräumt wird. Dort wo Private auf eigenen Grundstücken oder jenen des Nachbarn die Möglichkeit haben den Schnee zu entsorgen, muss dies so geschehen. Der Schnee von ganzen Privatstrassen, Parkplätzen oder grösseren Grundstücken darf nicht auf die Gemeindestrasse gestossen werden. In ein Gewässer darf nur sauberer Schnee (nicht älter als 48 h) entsorgt werden, wenn dafür eine Bewilligung vorhanden ist.

Wir danken allen für ihr Verständnis und ihre Rücksichtnahme, hoffen auf einen guten Winter und ein freundliches Miteinander.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an den Werkhof: 041 639 52 20

Abteilung Bau und Infrastruktur

Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (Bauverordnung) Art. 29 Abs. 2 während zehn Tagen beim Bauamt Engelberg öffentlich aufgelegt. Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt. Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligung sind bis **13. Dezember 2021** schriftlich und begründet, im Doppel an den Einwohnergemeinderat Engelberg, Dorfstrasse 1, 6390 Engelberg, einzureichen (Bauverordnung Art. 31, 36 und 37).

Gesuchsteller	Marianne Herzog, Ober Eggli 2, 6390 Engelberg
Bauvorhaben	Energetische Sanierung, Fensterersatz, Kaminverschiebung und zusätzliches Dachfenster

Zonen	Landwirtschaftszone
Ort	Parzelle Nr. 590, Ober Eggli 2, GB Engelberg

Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au
---------------	--------------------------

Naturgefahren	HM 3/4
---------------	--------

Sonderbewilligung	Raumplanerische Ausnahmbewilligung
-------------------	------------------------------------

Gesuchsteller	Samuel Weintraub, Studentenweg 30a, 6390 Engelberg
---------------	--

Bauvorhaben	Anpassung Parkierung/Umgebung
-------------	-------------------------------

Zonen	W2B
-------	-----

Ort	Parzelle Nr. 1134, Studentenweg 30, GB Engelberg
-----	--

Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au
---------------	--------------------------

Gesuchsteller	Christoph Arm, Hoehenweg 70, 6314 Unterägeri
---------------	--

Bauvorhaben	Umbau und Erweiterung Einfamilienhaus
-------------	---------------------------------------

Zonen	W2B
-------	-----

Ort	Parzelle Nr. 1996, Barmettlenstrasse 43, GB Engelberg
-----	---

Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au
---------------	--------------------------

Naturgefahren	FL0
---------------	-----

Crossiety - Der digitale Dorfplatz

Werden Sie Teil der Online-Community und nutzen Sie die Vorzüge des digitalen Dorfplatzes.

Mit dem folgenden QR-Code gelangen Sie direkt zur Registrierung:



Fabienne Enz
Vorsorgeberaterin



Soll ich mich für einen Kapital- oder Rentenvorbezug entscheiden?

Die Antwort finden Sie unter
www.okb.ch/erklavideos-vorsorge



TEAM7



WIR HABEN UNS
MIT DEM BESTEN
DESIGNER DER WELT
ZUSAMMENGETAN:
DER NATUR

Wir sind stolzer Partner von TEAM 7
und liefern in die ganze Schweiz.

Besuchen Sie unsere Ausstellung!
Wir freuen uns.



 **STOHR**
ALLES FÜRS WOHNEN

Klosterstrasse 10 · 6390 Engelberg · Tel. 041 637 13 05 · www.stohr.ch · mail@stohr.ch
Möbel ■ **Wohnaccessoires** ■ **Vorhänge** ■ **Polsterei** ■ **Bodenbeläge** ■ **Federzeug-Reinigung**



INFORMATION NORDIC KOMMISSION

Langlaufen bietet eine optimale Möglichkeit, sich in der Natur aktiv zu bewegen und etwas gutes für die Gesundheit zu tun. Die Nordic Kommission ist laufend daran, das Langlaufangebot zu optimieren. Gerne möchten wir Sie über die aktuellen Projekte informieren:

Allgemein

Die Benützung der Loipen ist mit einer gültigen Gästekarte, sowie auch für Einheimische, kostenlos. Loipenpässe können unter anderem in der Tourist Information und im Sporting Park bezogen werden, wo sich auch eine Skiwachsstation befindet. Die passende Ausrüstung ist in den Engelberger Sportgeschäften erhältlich.

Speziell zu beachten gilt es, dass die Benützung der Loipen in der Nacht gewisse Gefahren mit sich bringt (Pistenmaschinen, Weg-/Strassenübergänge). Es wird daher an die Eigenverantwortung gegenüber den Anwohnern und der Natur (Wildtiere) appelliert.

Neue Infotafeln

Für die Loipeneinstiege beim Sporting Park, Wyden und Golf wurden neue Infotafeln erstellt. Darauf abgebildet sind die wichtigsten Informationen für die Langläuferinnen und Langläufer sowie der Status der verschiedenen Loipen. Zusätzlich wurden neue Fahnen gestaltet um im Bereich vom Sporting Park noch besser auf das Langlaufen aufmerksam zu machen.

Hochwasserschutz

Aufgrund der laufenden Bautätigkeiten wird die Verbindung über die Deponie, im Bereich Vorderstalden, in diesem Winter wiederum nicht möglich sein. Somit wird die Sonnenloipe bereits bei «Wegscheid» wenden.

Die Talloipe führt nun definitiv über die Zone vom Rückhaltebecken Bannwald und kann optimal präpariert werden.

Trübsee Loipe

In Zusammenarbeit mit den Titlis Bergbahnen wird längerfristig ein Ausbau des Langlaufangebots auf Trübsee angestrebt. Die Trübsee Loipe wird bei genügend Schnee, wenn die Loipen im Tal noch nicht präpariert werden können, nach Bedarf geöffnet.

Wir möchten uns bei allen Grundeigentümern und Bewirtschaftern für das gute Verhältnis bedanken und wünschen allen Langläufern viel Spass auf den Loipen.



Kempinski Palace
Engelberg

TITLIS | SWISS ALPS

ADVENT AFTERNOON TEA



TÄGLICH
14.00 - 17.00 UHR

Geniessen Sie einen stimmungsvollen Afternoon Tea,
der vom Konditorenteam des Palace zubereitet wird. Probieren Sie
die feinsten Sandwiches, klassische Scones und üppige Patisserie.

Ab CHF 57 pro Person



Dorfstrasse 40 · 6390 Engelberg · Schweiz
T +41 41 639 7575 · info.engelberg@kempinski.com · www.kempinski.com/engelberg



[kempinski.engelberg](https://www.instagram.com/kempinski.engelberg)



[KempinskiEngelberg](https://www.facebook.com/KempinskiEngelberg)



UNSERE QUALITÄT IST «AUSGEZEICHNET»

- Pilatusbrot **Gold**
- Unterwaldnerbrot **Silber**
- Walenstockbrot **Bronze**
- Brisenbrot **Bronze**
- Zigerchrapfä **Bronze**

Gut's Genuss GmbH

Kirchweg 3 • 6386 Wolfenschiessen • Tel. 041 628 11 29 | Stettlistrasse 9 • 6383 Dallenwil • Tel. 041 628 11 77

Center Schönbühl • 6005 Luzern • Tel. 041 312 04 14

www.guts-genuss.ch



Ob Jung, ob Alt, ob Gross oder Klein
Bei uns passen alle Fahrzeuge rein.... Reparaturen aller Marken von A-Z

Vereinbaren Sie noch heute einen Termin!!!! Wir freuen uns auf Sie.

Haben Sie ein Aufgebot für die MFK bekommen und müssen Ihr Fahrzeug noch dieses Jahr vorführen? Dann freuen wir uns auf Ihren Anruf. Bis zum 23.12.2021 werden wir Ihr Fahrzeug MFK bereitstellen und wenn gewünscht auch vorführen.

Vorinformation:

Ab dem 24.12.2021 werden wir für dieses Jahr unsere Türen schließen und das Jahr gemütlich ausklingen lassen. Wir sind ab dem 10.01.2022 gerne wieder für Sie da.

ap autoportmann

Engelbergerstrasse 121, 6390 Engelberg | 041 637 44 54 | info@autoportmann.ch

Weihnachtswettbewerb 2021

Vielen Dank an unsere Sponsoren

Amrhein
sehen und gesehen werden
Optik

 **Elektrizitätswerk
Obwalden**

 **à la maison gmbh**
Immobilien in Engelberg.

 **APOTHEKE
ENGELBERG**

 **IL MERCATO**
Specialità

 Schaukäserei
Kloster Engelberg

 **brunni**
engelberg

 **The
TEAROOM**
ENGELBERG

CONCORDIA

 **GO-IN.CH**
SPORT - SHOP ENGELBERG

 **Engelberger
Anzeiger**

Druckerei Hasler

 **von Holzen AG**
ENGELBERG WWW.VONHOLZEN.CH

 **GETRÄNKE
BANZ AG**
WWW.DRINKBENZER.CH

**FREY+ CIE
ELEKTRO**

 **ROADOTRY**
Engelberg
EST. 2015

 **Sporting Park**
engelberg
freizeit . sport . event



GISINSPORTS
SKI • SEIL • OUTDOOR

Uhren- und Brillen-Center – Bijouterie
GUNTENSPERGER
Fussgängerzone (Dorfstrasse 26)
seit 1921 in Engelberg

 **Blatter**
Lokalzeitung Engelberg

 **Hair Stübli**
in Engelberg

 **HESS**
SELECTION

Notz-Mode AG

 **TITLIS**
ENGELBERG

 **moni
wirk tatt**

 **die Mobiliar**



 **LUTER
SACHE**

 **Quattro
Sport**
engelberg

WIRTSCHAFT ZUM
**SCHWEIZER
HAUS**
ENGELBERG

Spielwaren
Marlies
Dorfstr. 11, 6390 Engelberg, Tel. 041 637 24 74

 **STOHR**
ALLES FÜR'S WOHNEN

 **INTERSPORT**
TITLIS Engelberg

 **WESTSIDE STORE**
ENGELBERG

 **WETT-LABELL**

 **zb Die Zentralbahn.**

 **salveo**
WESERKLOSTERSTRASSE

sanitär | heizung | planung
SCHLEISS

Klosterblumenladen

 **Blumenträume**
Cathrine Hies-Camenzind

 **EIWÄLDLI**



www.gewerbe-engelberg.ch

Flexibel dank Raiffeisen Leasing.

Persönlich da für Ihr Unternehmen.



raiffeisen.ch/nidwalden

RAIFFEISEN
Nidwalden

7 TAGE  REPLAY+



jetzt 6 Monate kostenlos

TEP-Internet + Basisanschluss vorausgesetzt
Aktion gültig bis 31.01.2022, Mindestvertragsdauer 12 Monate

CHF 10.00/Mt.



Für Sportbegeisterte:
Golf, Fussball, Eishockey, Tennis etc...
Bundesliga, Premiere League
PGA Tour, Masters, European Tour,
NHL, DFB-Pokal, Ryder Cup, NBA, IIHF,
HBL, Liga NOS,
Raiffeisen Super League,
National League, Swiss League, SHL,
SB League usw...
über SKY nach Wahl
abonnierbar

NETFLIX



verpasste TV Sendungen und Filme
bis 7 Tage rückwirkend auf Knopfdruck
nachschaun oder aufzeichnen

funktioniert an jedem Internet Anschluss in der Schweiz

Tele alpin AG www.tep.ch info@tep.ch

weitere Infos unter
6374 Buochs
6390 Engelberg

www.tep.ch
Tel: 041 620 31 31
Tel: 041 637 07 70



Forderung der CVP - Die Mitte:

Für eine Wintersaison ohne Schliessung oder generelle Zertifikatspflicht für Skigebiete

Forderung der CVP - Die Mitte:

Für eine Wintersaison ohne Schliessung oder generelle Zertifikatspflicht für Skigebiete

- Bergbahnen sollen mit den gleichen Bedingungen in die Wintersaison starten wie der öffentliche Verkehr. Mit Maskentragpflicht in geschlossenen Kabinen und Abstand in Innenräumen von Gebäuden, aber ohne Zertifikatspflicht für die Bergbahnen.
- Die bewährten Schutzkonzepte der letzten Winter- und Sommersaison sind erprobt. Entsprechend sind keine Änderungen notwendig, welche die Wettbewerbsfähigkeit beeinträchtigen und eine Ungleichbehandlung schaffen.

Debit Mastercard – mit noch mehr Möglichkeiten

Die **Sparkasse Schwyz AG** ersetzt die heutige **Maestrokarte** durch die **Debit Mastercard**. Die neue **Debitkarte kann deutlich mehr – und dies zum gleichen Preis**.

Die Karte der neuesten Generation kann weltweit zum Bezahlen von Bargeld und bargeldlosem Bezahlen der

das Smartphone oder die Smartwatch zur Karte und Einkäufe können bequem kontaktlos bezahlt werden. Mit der Debit Mastercard wird der bezahlte Betrag jeweils direkt dem Konto belastet, wodurch Kostenkontrolle und Transparenz sichergestellt sind.

Einfach und sicher online bezahlen

Um im Internet mit der Debit Mastercard zu bezahlen, laden Sie einfach die kostenlose App «debitX+» von SIX herunter. Nach der Registrierung können Sie Ihre Zahlungen mit dem sicheren Bezahlfahrten 3-D Secure kontrollieren und freigeben.

Weitere Informationen und den Link zur App finden Sie unter www.sparkasse.ch/debitmastercard.

	Debit Mastercard	Maestrokarte
Bargeldbezüge weltweit	✓	✓
kontaktloses Bezahlen	✓	✓
Geoblocking	✓	✓
Zahlungen werden direkt dem Konto abgebucht	✓	✓
Einkäufe im Internet (online bezahlen)	✓	X
Abonnement-Dienste (z. B. Netflix, Spotify)	✓	X
mobiles Bezahlen per Smartphone	✓	X
Reservierungen (Hotel, Mietwagen etc.)	✓	X



Auf einen Blick

- > sicher online bezahlen
- > weltweit Bargeld beziehen, schweizweit **kostenlos**
- > weltweit bargeldlos bezahlen, schweizweit **kostenlos**
- > kontaktlos bezahlen
- > CHF 30/Jahr, im **Ausgabejahr kostenlos** (keine Jahresgebühr für Jugendliche bis 25 Jahre)

Aktion: Clever und flexibel sparen mit dem Sparplan Fondsinvest

Der Sparplan Fondsinvest ist für alle Anleger geeignet, die mit regelmäßigen Einzahlungen systematisch Vermögen aufbauen wollen.

Kleinsparer, um mit regelmäßigen und auch kleinen Beträgen langfristig ein ansehnliches Kapital aufzubauen.

Alterssparer, um auf das Alter zu sparen, Fondsanteile investiert. Gemeinsam be-

durch unregelmässige Einzahlungen. Sobald der Saldo des Fondskontos CHF 100 erreicht, wird dieser abgebucht und in Fondsanteile investiert. Gemeinsam be-

Ihre Vorteile

- > flexible Einzahlungen
- > tiefer Mindestanlagebetrag
- > massgeschneiderte Anlage-

Kurznachrichten:

Spa-Tipp: Mehrere Vorsorgekonten

Häufig lohnt es sich, ein weiteres Vorsorgekonto 3a zu eröffnen. Durch gestaffelte Bezüge (frühestens fünf Jahre vor

Erreichen des AHV-Rentenalters) können Sie über mehrere Steuerjahre die Steuerbelastung reduzieren. Zahlen Sie noch vor Ende Jahr den Maximalbetrag von CHF 6'883 mit 2. Säule (mit BVG-Pensionskasse) oder 20% des Erwerbseinkommens bis max. CHF 3'4'416 ohne 2. Säule (ohne BVG-Pensionskasse) ein.

Anpassungen Kontosortiment

Bitte beachten Sie die Anpassungen in unserem Kontosortiment per 1. Januar 2022 unter www.sparkasse.ch/konditionen



allfällige Lücken zu schliessen oder als Ergänzung zur 3. Säule.
Jugendsparer, um sich eine spätere Ausbildung oder das erste Auto vorzufinanzieren (auch für Eltern, Gotfi/Götti und Grosseltern geeignet).

Einzahlen erfolgen auf ein Fondskonto-entweder regelmässig mit Dauerauftrag oder

Schweizweit günstigste Vermögensverwaltung

Gemäss einer Studie des unabhängigen Schweizer Online-Vergleichsdiensytes **«moneyland.ch»** bietet die Sparkasse Schweiz AG schweizweit die günstigste klassische Vermögensverwaltung an.

Möchten Sie für den langfristigen Vermögensaufbau höhere Renditemöglichkeiten als bei einem herkömmlichen Sparkonto erzielen? Dann ist die kostengünstige Vermögensverwaltung genau das Richtige für Sie.



Ihre Vorteile

- > kompetente Verwaltung des Vermögens
- > kontinuierliche Überwachung
- > Diversifikation durch den Einsatz verschiedener Anlagen
- > Zeitersparnis
- > ausführliches Reporting über die Entwicklung Ihres Vermögens
- > kostenloses Steuerverzeichnis
- > faires und transparentes Preismodell
- > nachhaltige Anlagelösung möglich
- > bereits ab CHF 50'000 möglich

stimmen wir Ihre persönliche Anlagestrategie. Pro Fondskonto sind Anlagen in 3 Fonds möglich (auch nachhaltige Fonds). Die Anpassung der Fondsauswahl und deren Gewichtung sind jederzeit möglich.

Haben Sie Fragen? Gerne beraten wir Sie persönlich und individuell.

www.sparkasse.ch/sparplan

Öffnungszeiten Festtage und Neujahr

Freitag, 24. Dezember 2021 Nachmittag geschlossen
Freitag, 31. Dezember 2021 Nachmittag geschlossen
 An den übrigen Tagen gelten die normalen Öffnungszeiten.

Zahlungsverkehr: Aufträge, die bis Donnerstag, 30. Dezember 2021, bei uns eintreffen, können bis Jahresende ausgeführt werden.

Einzahlen in die 3. Säule: Beiträge in die 3. Säule sind steuerlich begünstigt. Für die Steuerbescheinigung ist das Verarbeitungsdatum (nicht Valutadatum) entscheidend.

Börsenhandel: Ihre Börsenaufträge nehmen wir bis Donnerstag, 30. Dezember 2021, 17.30 Uhr entgegen. Ab Montag, 3. Januar 2022, können Sie uns gerne wieder neue Börsenaufträge einreichen.

Neue Öffnungszeiten in Engelberg ab 1.1.2022

Montag, Mittwoch, Freitag 8.30 bis 12.00 Uhr
 13.30 bis 17.00 Uhr
Dienstag, Donnerstag 8.30 bis 12.00 Uhr

Für Beratungsgespräche stehen wir Ihnen nach vorgängiger Terminvereinbarung (Tel. 041 639 50 10 oder E-Mail: engelberg@sparkasse.ch) von Montag bis Freitag von 7.00 bis 20.00 Uhr gerne zur Verfügung – auch bei Ihnen zuhause.

Hauptsitz:

Sparkasse Schwyz AG
 Herrengasse 23
6430 Schwyz
 Tel. 041 819 02 50
schwyz@sparkasse.ch

Sparkasse Schwyz AG
 Dorifstrasse 34
6430 Engelberg
 Tel. 041 639 50 10
engelberg@sparkasse.ch

Sparkasse Schwyz AG
 Centralstrasse 18
6410 Goldau
 Tel. 041 855 43 82
goldau@sparkasse.ch

Sparkasse Schwyz AG
 Haus zur Krone, Unterdorf 16
6403 Küsnacht am Rigi
 Tel. 041 854 41 00
kuessnacht@sparkasse.ch

Sparkasse Schwyz AG
 Stansstadterstrasse 8
6370 Stans
 Tel. 041 619 05 05
stans@sparkasse.ch

strategie

- > **breite Streuung der Anlagen**
- > **wenig Aufwand für Anleger**
- > **professionelle Verwaltung durch Fondsmangement**
- > **transparente Gebühren**
- > **50 Franken Startguthaben geschenkt bis 31. Dezember 2021**

Umstellung QR-Rechnung

Die heute gebräuchlichen Einzahlungsscheine werden per 30. September 2022 vollständig durch die praktische QR-Rechnung ersetzt. Prüfen Sie deshalb frühzeitig Ihre laufenden Daueraufträge mit orangem Einzahlungsschein und verlangen Sie vom Rechnungsteller ersatzweise eine QR-Rechnung. www.sparkasse.ch/qr-rechnung

Wir wünschen Ihnen besinnliche Festtage und einen schönen Jahresausklang.





Hahnen Holzschneidebrett

Massives Servier- und Holzschneidebrett aus Buchenholz mit Lasergravur – einzeln oder als Set erhältlich.

In zwei Grössen verfügbar:
60×20 cm und 40×13 cm

Besuchen Sie unsere Boutique!
Wir freuen uns.

 **STOHR**
ALLES FÜR S WOHNEN

Klosterstrasse 10 · 6390 Engelberg · Tel. 041 637 13 05 · www.stohr.ch · mail@stohr.ch
Möbel ■ **Wohnaccessoires** ■ **Vorhänge** ■ **Polsterei** ■ **Bodenbeläge** ■ **Federzeug-Reinigung**



Zählerablesung

Das Elektrizitätswerk Obwalden liest vom **10. bis 22. Dezember 2021** unter Einhaltung der Corona-Schutzmassnahmen die Stromzähler im Kanton Obwalden ab. Danke, dass Sie unseren Zählerableserinnen und Zählerablesern den Zugang zu Ihrem Stromzähler ermöglichen.

Sollten Sie eine **Antwortkarte im Briefkasten** vorfinden, bitten wir Sie, diese so schnell wie möglich ausgefüllt uns zurückzusenden. Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Haben Sie Fragen?

0800 876 876

kundendienst@ewo.ch

Elektrizitätswerk Obwalden | Stanserstrasse 8 | 6064 Kerns | 041 666 51 00 | info@ewo.ch | ewo.ch

Wir haben auch an Mariä Empfängnis für Sie offen!

Dienstag, 7. Dezember, 9 - 20 Uhr

Mariä Empfängnis, 8. Dezember, 9 - 18 Uhr

MIGROS und 52 Geschäfte · www.laenderpark.ch

 **länderpark**

Länger einkaufen in Stans

RECKLESS ROSES
KONZERT

3.12.21



ROXXET
KONZERT

30.12.21



AFTER SHOW PARTY DJ FROGGY

Eintritt: 25.- / Members gratis bei Onlinerreservation
Ausweis- und Covid-Zertifikatspflicht



AFTER SHOW 80'S PARTY DJ FROGGY

Eintritt: 25.- / Members gratis bei Onlinerreservation
Ausweis- und Covid-Zertifikatspflicht
Happy Hour 10 – 11 pm (Half Price on Beer, Wine and Softdrinks)

EVENTS DEZEMBER 2021

PROGRAMM

Mi, 1.12.21	Staff Night	Surprise
Do, 2.12.21	Thirsty Thursday	Surprise
Fr, 3.12.21	Several Generations	DJ Froggy (Oldies / CH Musik / Charts)
Sa, 4.12.21	Ladys Night (Ladys free entry)	DJ Def Cue
Mi, 8.12.21	Staff Night	Surprise
Do, 9.12.21	Geschlossene Gesellschaft	Surprise
Fr, 10.12.21	Festival Fever	DJ Woodwell
Sa, 11.12.21	90's Till Now	DJ Def Cue
Mi, 15.12.21	Staff Night	Surprise
Do, 16.12.21	Thirsty Thursday	DJ Rasti
Fr, 17.12.21	Ski-Springen	DJ Froggy (Oldies / CH Musik / Charts)
Sa, 18.12.21	Ski-Springen	Resident DJ Rasty
So, 19.12.21	Staff Night Sunday Edition	Surprise
Mi, 22.12.21	Staff Night	Surprise
Do, 23.12.21	Thirsty Thursday	Surprise
Fr, 24.12.21	Single Xmas	Christmas surprise
Sa, 25.12.21	Nidwaldner Abig	Resident DJ Rasti / DJ Def Cue / DJ Reve
Mo, 27.12.21	Residents Night	Resident DJ Rasti
Di, 28.12.21	Festival Fever	DJ Ref-JD
Mi, 29.12.21	Several Generations	DJ Froggy (Oldies / CH Musik / Charts)
Do, 30.12.21	RoxXet (CH) Konzert a tribute to Roxette	Aftershow 80's-Party / DJ Froggy
Fr, 31.12.21	New Year's Eve-Red Carpet Affair	DJ Froggy / DJ Woodwell
Sa, 1.1.22	New Year Hangover Party	DJ Woodwell / DJ Stevenz

Wiederveröffnung 4.12.2021

Wir freuen uns, Sie ab dem 4.12.2021 wieder
bei uns begrüßen zu dürfen.

MI *asia*

DORFSTRASSE 50 • 6390 ENGELBERG • 041 637 09 09 • INFO@HESS-ASIA.CH • HESS-ASIA.CH

Bienvenue chez Hess'coffier

Direkt neben dem Hess Asia und unter einem Dach entsteht
das neue Hess'coffier. Inspiriert vom berühmten Chef
Auguste Escoffier, nehmen wir Sie mit auf eine kulinarische
Reise nach Frankreich – Neueröffnung am 4.12.2021.


HESS'COFFIER
BY ASIA



DIESE WOCHE IN ENGELBERG THIS WEEK IN ENGELBERG

FR
3.
Dezember

EUROPEAN OUTDOOR FILM TOUR 2021/22

🕒 20.00 Uhr | 📍 Hotel Terrace | 💰 📄

SKI TEST INTERSPORT TITLIS

🕒 09.00 Uhr | 📍 Titlis Trübsee Shop

SA
11. / 12.
Dezember

FR
3.
Dezember

RECKLESS ROSES KONZERT

🕒 21.00 Uhr | 📍 Gletscherspalte Engelberg | 💰 📄

SKI TEST FIVE STAR

🕒 09.00 Uhr | 📍 Station Stand Engelberg

SA & SO
11. / 12.
Dezember

SA
4.
Dezember

TRENDBAR GLETSCHERSPALTE

🕒 21.00 Uhr | 📍 Gletscherspalte Engelberg | 💰

LIVE MUSIK IM RESTAURANT WASSERFALL

🕒 12.30 Uhr | 📍 Restaurant Wasserfall

SO
12.
Dezember

SA & SO
4. / 5.
Dezember

SKI TEST SWISS MASSIV

🕒 09.00 Uhr | 📍 Station Stand Engelberg

KLOSTERFÜHRUNG MONASTERY TOUR

🕒 16.00 Uhr | 📍 Kloster Pforte Engelberg | 💰 📄

Jeden
DI / DO / SA

MO-SO
6.-12.
Dezember

WINTERUNIVERSIADE 2021 CURLING

🕒 Infos auf engelberg.ch/events | 📍 Sporting Park

WINTERMARKT IN DER KÄSEREI ENGELBERG WINTER MARKET IN THE CHEESE FACTORY

🕒 09.00 Uhr | 📍 Käseerei Engelberg

Jeden
Samstag

FR
10.
Dezember

IRISH MUSIC MIT STEPHEN LEESON

🕒 18.00 Uhr | 📍 The Core Irish Pub

FÜHRUNG KÄSEREI ENGELBERG GUIDED TOUR OF THE CHEESE DAIRY

🕒 10.30 Uhr | 📍 Käseerei Engelberg | 💰

Jeden
Sonntag

FR
10.
Dezember

GO-IN LANGLAUF WACHSKURS GO-IN CROSS-COUNTRY WAXING COURSE

🕒 19.00 Uhr | 📍 GO-IN Sportshop

ADVENTSFENSTER 2021 ADVENT WINDOWS

🕒 17.00 Uhr | 📍 Im ganzen Dorf

Täglich

FR & SA
10. / 11.
Dezember

TRENDBAR GLETSCHERSPALTE

🕒 21.00 Uhr | 📍 Gletscherspalte Engelberg | 💰

ENGELBERGER LICHTBLICKE MILLION STARS CIRCULAR TOUR

🕒 Jederzeit möglich | 📍 Rundgang im Dorf

Täglich

MEHR INFORMATIONEN UNTER ENGELBERG.CH/EVENTS

💰 Kostenpflichtig charged

MORE INFORMATION AT ENGELBERG.CH/EVENTS

📄 Anmeldung notwendig Registration necessary

**TAG DER OFFENEN TÜR,
AM MITTWOCH, 8.12.2021
AB 14 UHR.**



Wir laden Sie herzlich dazu ein, durch unser Haus zu streifen. Besichtigen Sie unsere Apartments und erleben Sie das neue Matterhaus.



*Wir freuen
uns auf
Ihren Besuch
bei uns!*

Es besteht Zertifikatspflicht.

www.matterhaus.ch

gegründet 1. Mai 1979



Bünter & Mathis AG Gipsergeschäft

Humligenstrasse 35a
6386 Wolfenschiessen
Telefon 041 628 10 30
Natel 079 600 83 42
buentermathis@gmx.ch
www.buentermathis.ch

Gipserarbeiten
Kundengipserarbeiten
Fliessestriche
Verputzte Aussendämmungen
Fassadenverputze
Trockenbauarbeiten
Umbauten / Sanierungen



Wir danken der Einwohnergemeinde Engelberg für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen!

Das Team Bünter & Mathis AG



rio churrasco
STANSSTAD



Grillerlebnis à discrétion im RIO churrasco

Sind Sie auf der Suche nach einem Gastronomie-Erlebnis für Bekannte und Verwandte?

Dann sind Sie im RIO churrasco genau richtig. Lassen Sie sich von uns im stilvollen Ambiente verwöhnen – mit dem Grillerlebnis à discrétion.

*Wir freuen uns auf deinen Besuch.
Adrian und Marco Amstad mit Team.*



GRILL · BAR · LOUNGE

Stanserstrasse 23 · 6362 Stansstad · 041 611 11 22 · rio-churrasco.ch

Die Genossenschaft Korporation Buochs ist eine privat-rechtliche Körperschaft, welche neben Freizeitanlagen, Waldgrundstücken auch viel Aviatik-, Landwirtschafts-, Gewerbe- und Bauland besitzt. Zu unseren Immobilien gehören attraktive Mietwohnungen und Kapellen sowie der Bootshafen Buochs mit 344 Bootsplätzen und rund 20 Gästeplätzen.

Wir suchen

Hafenwart für den Bootshafen Buochs

(Saisonstelle von April – September)

Ihre Aufgaben

- Aufsicht und Verantwortung über die Bootshafenanlage
- Betreuung der Bootsplatzmieter und der Mieter der Gästeplätze
- Zuteilung der Bootsplätze in Absprache mit der Verwaltung
- Verantwortung für die Sauberkeit des gesamten Hafens
- Bedienung Bootskran
- Pflege der Bepflanzung auf dem Hafens
- Kontrolle und Wartung der technischen Einrichtungen
- Durchführen von Instandhaltungs- und Reparaturarbeiten an den Hafeneinrichtungen
- Sporadische Einsätze während der Nebensaison (Oktober – März)

Ihr Profil

- Handwerkliche Grundausbildung mit Berufserfahrung
- Schifffahrtskenntnisse werden erwartet
- Bereitschaft, Wochenendarbeit zu leisten (April – September)
- Freude am Umgang mit Menschen
- Fremdsprachenkenntnisse (E/F) von Vorteil
- Wohnsitznahme in der näheren Umgebung des Hafens (Nachbargemeinden)

Es besteht die Möglichkeit, eine Dienstwohnung im Hafen zu beziehen.

Wenn Sie sich mit Herzblut und Loyalität für die Genossenschaft Korporation Buochs engagieren wollen, dann freuen wir uns auf Ihre vollständige Bewerbung per Mail an evi.meier@korporation-buochs.ch. Bei Fragen wenden Sie sich an unseren Geschäftsführer Andreas Keiser, 041 620 07 55.



Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung eine/n:

SACHBEARBEITER/IN BUCHHALTUNG 60 - 100%

Der Titlis ist das Highlight in der Region Zentralschweiz. Ski- und Snowboard-Fans aus aller Welt erleben hier unbeschwertes Bergspass. Wir verwöhnen unsere Gäste mit Herzlichkeit und perfektem Service. Neben den TITLIS Bergbahnen führen wir zwei Hotels, das TITLIS Resort und weitere Restaurants am Titlis und in Engelberg.

AUFGABEN

- Verbuchung von Bankdaten
- Tagesabschlüsse
- Zahlungsverkehr
- Debitoren inkl. Mahnwesen und Inkasso
- Verbuchung von Kreditoren
- Abschlussarbeiten sowie allgemeine administrative Aufgaben

DAS ERWARTEN WIR

- Abgeschlossene Ausbildung als Kauffrau/-mann EFZ mit ersten Erfahrungen im Bereich Finanz- und Rechnungswesen
- Weiterbildung Sachbearbeiter Finanz- und Rechnungswesen von Vorteil
- Stilsichere Deutsch- sowie Englischkenntnisse
- Gute MS-Office Kenntnisse sowie Kenntnisse ABACUS von Vorteil
- Sie sind flexibel, belastbar und arbeiten präzise

DAS BIETEN WIR

- Arbeiten, wo andere Ferien machen
- Ein aufgestelltes und kollegiales Team
- Attraktive Anstellungsbedingungen und interessante Mitarbeitervergünstigungen

Interessiert? Bewerben Sie sich online unter [titlis.ch/jobs](https://www.titlis.ch/jobs) und laden Sie dort Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen hoch. Wir freuen uns darauf, Sie kennenzulernen.

TITLIS | BERGBAHNEN, HOTELS & GASTRONOMIE

NATALIE BERCHTOLD | LEITERIN PERSONAL | POSTSTRASSE 3 | CH-6391 ENGELBERG
TELEFON +41 41 639 50 59 | [WWW.TITLIS.CH](https://www.titlis.ch) | HR@TITLIS.CH



Erstvermietung der Wohnungen im Bergkristall

Die Stiftung Erlen Engelberg vermietet auf den 1. Juli 2022
im Neubau Bergkristall

acht 1½-Zimmer-Studios
vierzehn 2½-Zimmer-Wohnungen
sechs 3½-Zimmer-Wohnungen

Die Wohnungen werden an Menschen vermietet, die älter sind als 75 Jahre oder bereits früher gesundheitsgerechten und betreuten Wohnraum beanspruchen müssen. Vorausgesetzt wird die Fähigkeit, als Einzelperson oder Paar selbstständig und selbstverantwortet wohnen zu können. Interessentinnen und Interessenten aus Engelberg werden bevorzugt.

Gerne schicken wir Ihnen unsere Dokumentation für die einzelnen Wohnungstypen zu. Darin finden Sie neben den Grundrissen und Mietpreisen auch alle Angaben zum Ausbaustandard und den im Mietzins eingeschlossenen Leistungen. Bitte melden Sie sich unter der Telefonnummer 041 639 65 65 oder unter info@erlen-engelberg.ch.

Die Dokumentationen können auch unter www.erlenhaus.ch heruntergeladen werden.

Alle Interessentinnen und Interessenten können sich mit einem Anmeldeformular bis zum 15. Januar 2022 für die Wohnungen bewerben, die für sie in Frage kommen.

Willkommen im Bergkristall – Ihr Lebensraum im Alter!

Stiftung Erlen Engelberg, Engelbergerstrasse 6, 6390 Engelberg

Immobilienberatung in Engelberg



Vertrauen. Engagement. Präsenz.

Verkauf Wohnungen und Häuser

1½-Zimmer-Wohnungen

Im Moment leider keine Angebote.

2½-Zimmer-Wohnungen

Dürnbach, 2½-Zimmer-Wohnung Haus 6, mit Balkon Ost, Parterre, inkl. Einstellhallenplatz reserviert

4½-Zimmer-Wohnungen

Alpenstrasse 1, wunderschöne Wohnung mit zwei Balkonen und zwei Garagen (Erstwohnung) auf Anfrage

Gewerbe

Parkweg 1, schöner Gewerberaum, ca. 120 m², sehr zentral, gute Parksituation reserviert

Vermietung

Dorfstrasse 15, 3½-Zi.-Wohnung, hell, mitten im Zentrum, mit grosser Terrasse, plus PP CHF 1'950.–

Dorfsiedlung «Am Dürnbach» mit Hallenbad und Wellness-Oase

Im Moment leider keine Angebote in dieser Siedlung.

Gewerbe

Hinterdorfstrasse 4, Büroraum, nicht möbliert, WC vorhanden, ein Parkplatz, plus NK CHF 950.–

Dorfstrasse 15, Gewerbefläche mit vielen Möglichkeiten auf Anfrage

Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen oder vermieten? Nutzen Sie unsere Erfahrung!

Wir sind vor Ort für Sie da, für Verkauf, Vermietung und Verwaltung Ihrer Immobilie.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf oder Ihren Besuch bei uns im Büro!



à la maison gmbh
Immobilien in Engelberg.

Klosterstrasse 6, Postfach
6391 Engelberg
Tel. +41 (0)41 637 20 00
alamaison-gmbh.ch
anian.kohler@remax.ch
rita.feierabend@remax.ch

RE/MAX

für ein schönes Zuhause



Sunmatt Immobilien

www.sunmatt.ch

Dauermiete

1-Zimmer-Wohnung, Titliszentrum 4, ab 1. Dezember 2021	CHF	690.-*
4½-Zimmer-Wohnung, 1. OG, Balkon, Garagenplatz, Oberbergstrasse 33, ab 1. März 2022	CHF	1'970.-*
Einstellhallenplatz Engelbergerstrasse 57, ab sofort	CHF	90.-

*Wohnungen inkl. NK

Möchten Sie Ihre Ferienwohnung über die ganze Wintersaison vermieten?
Gerne helfen wir Ihnen dabei, rufen Sie uns unverbindlich an.

Auskünfte Verkauf und Vermietung
info@sunmatt.ch, Telefon 041 639 60 80



könig immobilien

Wir verwalten

Ihr Stockwerkeigentum
Ihre Mietliegenschaften

Wir vermitteln

Ihr Wunschobjekt
Kauf und Verkauf

Wir beraten

Sie in Immobilienfragen

Zu kaufen gesucht in Engelberg im Auftrag

Bauland zentral gelegen für Bau eines Mehrfamilienhauses
1.5 - 5 Zi-Eigentumswohnungen mit Lift, zentral gelegen

Offerten bitte an uns

König Immobilien AG
Telefon 041 637 03 33
www.koenigimmobilien.ch

Wasserfallstrasse 135
Postfach 247
6390 Engelberg

Chli Ebnet 1
Postfach 302
6403 Küsnacht am Rigi

Hansruedi König
Immobilienbewirtschafter eidg. FA



Miär suechtid nu ebber. Bist du unsere neue, fröhliche, zuverlässige und motivierte

Servicemitarbeiter/in?

Vollzeit, Teilzeit, Ferienjob, Studentenjob oder damit-gönn-ich-mir-meinen-Luxus-Job? Nur am Morgen, nur am Abend oder beides? Nur für die Wintersaison oder für immer und ewig? Sag uns was du suchst. Wir haben was für dich.

Adrian Barmettler, Hotel Schweizerhof Engelberg, Dorfstrasse 42, 6390 Engelberg
oder info@schweizerhof-engelberg.ch

Hotel Schweizerhof - Dorfstrasse 42 - CH-6390 Engelberg
Phone +41 (0)41 637 11 05 - Fax +41 (0) 41 637 41 47
www.schweizerhof-engelberg.ch - info@schweizerhof-engelberg.ch



SPANNORT

RESTAURANT

Wir öffnen am 8. Dezember und
freuen uns jetzt schon auf Ihre
Reservation unter
041 500 11 33

Öffnungszeiten

Mittwoch bis Samstag
ab 18.00 Uhr

Sonntag
von 11.00 bis 18.00 Uhr

Gesucht per sofort in Engelberg

Reinigungsfrau

zur Besorgung der Ferienwohnungen.
Arbeitsaufwand ca. 10–15 %

Bitte melden per Telefon oder
SMS an 079 253 29 39

Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

Zur Dauermiete per 1. Januar 2022

Parkplatz in Einstellhalle

Bahnhofstrasse 17A, Engelberg
CHF 130.–/Monat

Telefon 079 648 28 41



Theatergruppe

Die Theatergruppe lädt alle Mitglieder am Mittwoch, den 8. Dezember, ab 19.30 Uhr zu einem Chlaushock in den Horbis ein. Es muss ein Zertifikat vorgewiesen werden.

Winterliche Grüsse vom Vorstand

Hörnlicheigä

Dieses Jahr findet unser traditionelles Hörnlicheigä am Dienstag, 7. Dezember 2021 im Restaurant Espen ab 18.30 Uhr statt. Die Trophäen können bis Mittwoch, 8. Dezember 2021, bis 16.00 Uhr besichtigt werden. Der Vorstand freut sich auf ein zahlreiches Erscheinen.

Ladys-Langlaufkurs

Hast du unseren letzten Langlaufkurs besucht und möchtest du darauf aufbauen? Oder bist du schon auf der Loipe anzutreffen und möchtest dich verbessern? In diesem Kurs mit der Skischule Prime arbeiten wir in kleinen Gruppen an unserer Technik. Datum: 8. Januar 2022. Kosten: CHF 30.– (Nichtmitglieder CHF 40.–). Zeit: 9.30 bis 11.30 Uhr Klassisch / 13.30 bis 15.30 Uhr Skating. Treff-

punkt: Loipenstart Sporting Park. Ausrüstung: Wer keine Langlaufausrüstung besitzt, kann diese für diesen Kurs beim Quattro-Sport zum Spezialpreis von CHF 24.– (Set Klassisch) oder CHF 33.– (Set Skating) mieten. Anmeldung bis 15. Dezember 2021 bei Jelena Infanger, Telefon 079 226 46 80 oder jelenainfanger@hotmail.com. Beschränkte Teilnehmerzahl.

Frauengemeinschaft Engelberg

Samariterverein – Chlaushock

Schweren Herzen müssen wir unseren Chlaushock am Montag, 13. Dezember absagen. Doch damit ihr trotzdem etwas «Samichlais» habt, trinkt doch, nur für euch, ein gutes Kaffee oder auch einen feinen Tee mit einem feinen Guetzli. Geniesst das mit einem Lächeln und einem guten Gedanken an unseren Verein oder an jemanden, dem ihr etwas Gutes wünscht. Das dürfen übrigens auch alle tun, die uns auf irgendeine Art und Weise unterstützt haben. Danke allen vielmals. Habt eine schöne, besinnliche Adventszeit und wunderschöne Festtage.

Ihr Samariterverein in Engelberg

GRATULATION

Herzliche Gratulation an Thomas Christen, Peppi Badolato und dem ganzen Team der Christen Beck AG zum Nidwaldner Kantonsstieg und siebenfachen Medaillengewinn an der «Swiss Bakery Trophy»!

Rosmarie und Familie

Studio zu vermieten

Telefon 079 225 98 72

Ärztlicher Notfalldienst

SA/SO, 4./5. Dezember 2021

Dr. Ehrat, Telefon 041 637 40 60

Mittwoch, 8. Dezember 2021

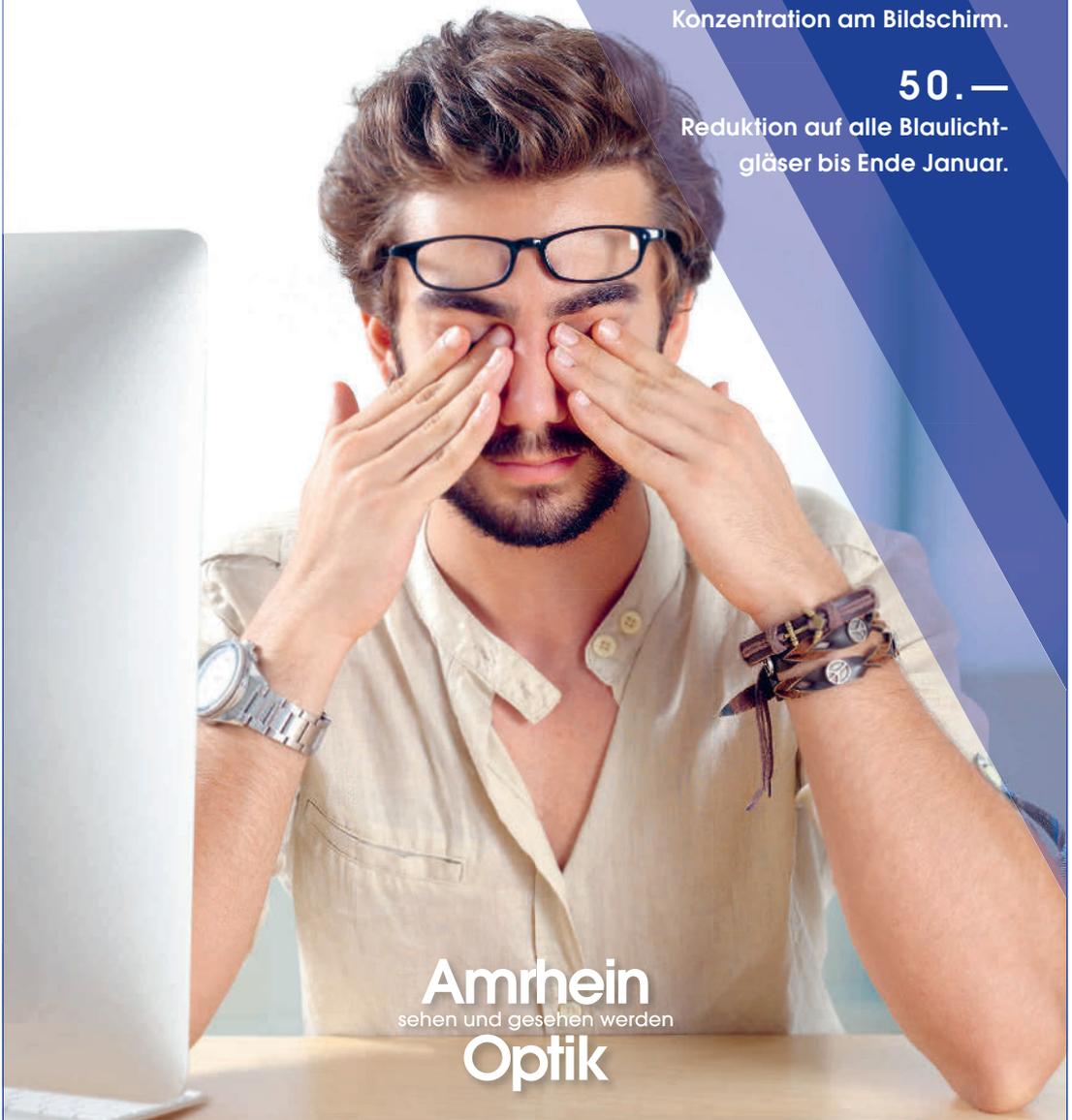
Dr. Bucher, Telefon 041 637 00 30

MÜDE AUGEN AM BILDSCHIRM?

Gönnen Sie sich Brillengläser mit
Blaulicht- und UV-Lichtschutz
für entspanntes Sehen und längere
Konzentration am Bildschirm.

50. —

Reduktion auf alle Blaulicht-
gläser bis Ende Januar.



Amrhein
sehen und gesehen werden
Optik

Engelberg Titliszentrum 6 041 638 08 38 www.amrhein-optik.ch